

GEMEINDE
TERLAN
PROVINZ BOZEN



COMUNE
TERLANO
PROVINCIA DI BOLZANO

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND

OGGETTO

**Öffentliche Arbeiten -
Ausschreibungsabgaben an die Staatliche
Behörde für Antikorruption (ANAC):
Ausgabenverpflichtung**

**Lavori pubblici - Contributi di gara
all'Autorità Nazionale Anticorruzione
(ANAC): impegno di
spesa**

PROT. NR.

SITZUNG VOM – SEDUTA DEL

UHR - ORE

14.07.2026

17:00

Nach Erfüllung der im geltenden R.G. über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen. Es nehmen folgende Personen an der Sitzung teil:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente L.R. sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala della adunanze, i componenti di questa Giunta Comunale. Le seguenti persone partecipano alla seduta:

ZELGER Hansjörg	Bürgermeister - Sindaco
VON DELLEMANN Magdalena	Vizebürgermeisterin - Vicesindaca
BACHMANN Dominik	Gemeindereferent - Assessore
FONTANA Johannes	Gemeindereferent - Assessore
WERTH Tanja	Gemeindereferentin - Assessore
FILIPPIN Mattia	Gemeindereferent - Assessore

Online	A.G. - A.E.	A.I. - A.U.
X		
	X	
	X	

Ihren Beistand leistet Gemeindesekretär

Assiste Segretario Comunale

LADURNER Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il signor

ZELGER Hansjörg

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta Comunale passa alla trattazione del suindicato oggetto.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass

für öffentliche Vergaben mit einem Betrag über € 40.000,00 zulasten der Vergabestellen und zugunsten der Staatlichen Behörde für Antikorrupktion (ANAC) Abgaben anfallen;

die staatliche Antikorrupsionsbehörde zuletzt mit Beschluss vom 30.12.2024, Nr. 598, die Ausschreibungsabgaben festgelegt hat;

es sich hierbei folglich um periodisch wiederkehrende Spesen zulasten der Gemeinde Terlan handelt und diese ordnungsgemäß verpflichtet werden müssen, um sodann liquidiert werden zu können;

festgestellt, dass

ANAC die Zahlungsaufforderung Nr. 185298 betreffend die Vergaben des Zeitraumes vom 01.03.2026 bis 16.06.2026, mit Fälligkeit 05.09.2026, in Höhe von € 570,00, ausgestellt hat;

sich die Zahlungsaufforderung Nr. 185298 aus den folgenden Vergaben zusammensetzt:

- Vergabe mit CIG BB89EFE952: € 250,00
- Vergabe mit CIG BBA65514E6: € 35,00
- Vergabe mit CIG BBFAB89142: € 35,00
- Vergabe mit CIG BC0DB6E95D: € 250,00

der Auffassung, den Gesamtbetrag in Höhe von € 570,00 ordnungsgemäß zu verpflichten, damit die Zahlungsaufforderung Nr. 185298 zugunsten der ANAC liquidiert werden kann;

der Auffassung, gegenständlichen Beschluss im Sinne der Bestimmung nach Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Zahlungsaufforderung Nr. 156981 zugunsten der ANAC liquidiert werden kann;

nach Einsichtnahme in

das GvD Nr. 36/2023 und das LG Nr. 16/2015;

die geltende Verordnung zur Regelung der Verträge;

die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;

das Einheitliche Strategiedokument und den Haushaltsvoranschlag 2026-2028;

die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und der Bezirksgemeinschaften, LG vom 12.12.2016, Nr. 25;

den Art. 21-ter des LG vom 29.01.2002, Nr. 1, „Spending review des Landes Südtirol“;

das zustimmende technische Gutachten des Verantwortlichen der zuständigen Organisations-einheit und das zustimmende Gutachten über die

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che

per gli appalti pubblici di importo superiore ad € 40.000,00 sono dovuti contributi a carico delle stazioni appaltanti ed a favore dell'Autorità Nazionale Anticorruzione (ANAC);

l'Autorità Nazionale Anticorruzione, da ultimo con delibera dd. 30.12.2024, n. 598, ha stabilito i contributi per le gare d'appalto;

si tratta, pertanto, di spese periodiche a carico del Comune di Terlan, che devono essere impegnati correttamente per poter poi essere liquidati;

accertato che

l'ANAC ha emesse l'avviso di pagamento n. 185298 concernente il periodo dal 01.03.2026 al 16.06.2026, con scadenza 05.09.2026, per l'importo di € 570,00;

l'avviso di pagamento n. 185298 è composto dalle seguenti procedure di gara:

- appalto con CIG BB89EFE952: € 250,00
- appalto con CIG BBA65514E6: € 35,00
- appalto con CIG BBFAB89142: € 35,00
- appalto con CIG BC0DB6E95D: € 250,00

dell'opinione che l'importo complessivo di € 570,00 debba essere impegnato regolarmente affinché l'avviso di pagamento n. 185298 a favore dell'ANAC possa essere liquidato;

dell'opinione di dichiarare immediatamente esecutiva la presente delibera ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale dd. 3 maggio 2018, n. 2, affinché l'avviso di pagamento n. 156981 a favore dell'ANAC possa essere liquidato;

visto

il d.lgs. n. 36/2023 e la LP n. 16/2015;

il regolamento riguardante la disciplina dei contratti in vigore;

il regolamento di contabilità in vigore;

il documento unico di programmazione ed il bilancio di previsione per l'anno finanziario 2026-2028;

l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali, LP dd. 12.12.2016, n. 25;

l'art. 21-ter della LP dd. 29/01/2002, n. 1, "Spending review della Provincia Autonoma Alto Adige";

visti i pareri favorevoli del responsabile della struttura competente sulla regolarità tecnica e della contabile sulla regolarità contabile;

buchhalterische Ordnungsmäßigkeit der
Buchhalterin;

den staatlichen Einheitstext der
Gemeindeordnung, GvD vom 18.08.2000, Nr. 267;

den Kodex der örtlichen Körperschaften der
Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt
mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, und
den Art. 16 der Satzung dieser Gemeinde;

il testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti
locali, d.lgs. dd. 18.08.2000, n. 267;

il Codice degli enti locali della Regione Trentino –
Alto Adige, approvato con Legge Regionale dd. 3
maggio 2018, n. 2, e l'art. 16 dello statuto di questo
Comune;

beschließt

delibera

einstimmig in gesetzlicher Form:

ad unanimità di voti favorevoli legalmente espressi:

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen die Abgaben zugunsten der Staatlichen Antikorruptionsbehörde (ANAC) für einen Geldbetrag in Höhe von € 570,00 zu genehmigen und gleichzeitig zu verpflichten;
2. in der Folge die Zahlungsaufforderung Nr. 185298 betreffend die Vergaben des Zeitraumes vom 01.03.2026 bis 16.06.2026, mit Fälligkeit 05.09.2026, in Höhe von € 570,00, zugunsten von ANAC zu liquidieren;
3. die Ausgabe in Höhe von € 570,00 wie folgt zu finanzieren;
1. per i motivi indicati in premessa, approvare e contestualmente impegnare l'importo di € 570,00 a titolo di contributi a favore dell'Autorità Nazionale Anticorruzione (ANAC);
2. di conseguenza, di procedere alla liquidazione dell'avviso di pagamento n. 185298 concernente il periodo dal 01.03.2026 al 16.06.2026, con scadenza 05.09.2026, per l'importo di € 570,00, a favore dell'ANAC;
3. di finanziare la spesa di € 570,00 come segue

Kap./cap	Kostenstelle centro di costo	Jahr anno	Betrag importo	Verpflichtung impegno
01111.03.21600	Allgemeine Verwaltung- Verwaltungsdienste/Altri servizi generali-Servizi amministrativi	2026	570,00 €	817

4. vorliegenden Beschluss, gemäß Art. 183, Abs. 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, in getrennter Abstimmung mit demselben Abstimmungsergebnis, für unverzüglich vollziehbar zu erklären;
5. ausdrücklich darauf hinzuweisen, dass gemäß Art. 183, Abs. 5, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 3. Mai 2018, Nr. 2, jeder Bürger gegen diesen Beschluss innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist Einspruch beim Gemeindevorstand erheben kann und dass jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses Rekurs bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes einreichen kann.
Betrifft dieser Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD Nr. 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.
4. di dichiarare la presente delibera, in una votazione separata, con lo stesso risultato di votazione, immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale dd. 3 maggio 2018, n. 2;
5. di dare atto che ai sensi dell'art. 183, comma 5, del Codice degli enti locali della Regione Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale dd. 3 maggio 2018, n. 2, ogni cittadino può presentare entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, opposizione alla Giunta e che entro 60 giorni dall'esecutività della presente deliberazione ogni interessato può presentare ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa. Se la delibera interessa l'affidamento di lavori pubblici, il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c.5, d.lgs. n. 104 dd. 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Hashwert technisches Gutachten

S9vv4ZrC+82eyte6L3aphcSmzP-
VyygSSH23depJ6PLg=

valore hash parere tecnico

Hashwert buchhalterisches Gutachten

1JlCoNoIwwENSFNJ8FLnxpeDkm-
d14YpeaOks0+EY7Rs=

valore hash parere contabile

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE / IL PRESIDENTE
ZELGER Hansjörg

(digital signiertes Dokument)

Letto, confermato e sottoscritto

GEMEINDESEKRETÄR / SEGRETARIO COMUNALE
LADURNER Dr. Michael

(documento firmato tramite firma digitale)

Veröffentlicht am 17.07.2026

Vollstreckbar am 14.07.2026

Pubblicato il 17.07.2026

Esecutivo il 14.07.2026